

ción per capita, 332; el trabajo a destajo, 341; la jornada de trabajo más corta, 345; 2do., supuestas multiplicaciones de las vicisitudes, 351; los efectos de la maquinaria, 352; redundancias temporales, 352; disminución de las redundancias serias, 353; el valor de un buen sistema estadístico comercial, 355; 3ro., la supuesta expropiación del valor del trabajo del obrero, 356; cómo se constituye el valor, 358; la justicia del interés, 359; la importancia social del trabajo del capitalista empleador, 360; el valor público de la propiedad privada, 364; el valor de la libertad, 365; *laissez faire*, 368; la misión social del estado, 370; la necesidad de la difusión de la propiedad, 371; para las oportunidades de inversión, 372; la cooperativa de producción, 372; las ventajas de la interacción de las clases, 374; la razón del excepcional alojamiento entre las clases trabajadoras de Sheffield, 376.

Capítulo IX: el progreso y la pobreza: Henry George

El Sr. George predice que su libro encontrará apóstoles, 380; cumplimiento de la predicción, 381; el sisifismo, 382; la pérdida de su creencia religiosa a través de la percepción de la pobreza; la recobra de nuevo, 385; 1ro., su problema, 385; su suposición no verificada, 386; evidencia y hechos contra ella, 389; el promedio de vida ha subido, 389; proporción de pobres que no lo obtienen ha declinado, 391; declive especial del empobrecimiento de las personas capaces, 392; incremento de la esperanza de vida, 394; el Sr. George cambia su problema de cantidad por el de proporción, 396; la renta no es una proporción mayor de la riqueza nacional ni aún de la producción agrícola, 398; los salarios no son proporción menor, 400; indicaciones del incremento de la distribución de la riqueza, 402; 2do., la explicación del Sr. George, 406; la supuesta tendencia de los salarios hacia un mínimo de supervivencia, 406; el fondo salarial y las teorías de la población, 400; sobre el interés, 434; margen de cultivo, 435; lo absurdo de su explicación, 437; 3ro., el remedio del Sr. George, 439; el movimiento para nacionalizar la tierra en Inglaterra, 440; futilidad del remedio del Sr. George, 441; la confiscación, 443; la diferencia de la propuesta de George y la de Mill, 444; la tierra agrícola como verdadero fruto del trabajo y de otros bienes, 449; distinción real entre la tierra y otra propiedad, 447; el reclamo social de toda propiedad, 449; ¿es la propiedad privada la mejor garantía para la mejor producción de la tierra?, 450; la nacionalización de la tierra no ayuda a las reformas necesarias, 454.

APÉNDICE II

BIBLIOTECA PERSONAL DE JOSÉ MARTÍ:

LIBROS EN INGLÉS

1. Thomas Carlyle, *History of the French Revolution*, vol. II, New York, John B. Alden Publisher, 1885. El libro contiene largas anotaciones: "A la patria, sí suene el clarín y vibre el acero; [ilegible] el alma. Pero no lo podrás hacer [por?] la situación de la patria no ha cambiado tanto y así lo [ilegible] porque haya cambiado el optimismo de sus hijos [ilegible] hemos visto cambiar de opinión dos veces en el término de tres años, sin que por eso cambiase la situación del país. De modo que para nosotros como para él el dilema será éste: debemos conformar? nuestra conducta al cambio de opinión del [ilegible] o debemos continuar conformando y [ilegible] la opinión del país tomando como parte innegable de ella [ilegible]."
2. Henry B. Carrington, *Patriotic Reader; or, Human Liberty Developed*, Philadelphia, J.B. Lippincott Company, 1887.
3. Cecil Charles, *Honduras: The Land of Great Depths*, Chicago and New York, Rand, McNally and Company Publishers, 1890.
4. Samuel S. Cox, *Diversions of a Diplomat in Turkey*, New York, Charles L. Webster and Co., 1887.
5. May Crommelin, *Poets in the Garden*, London, T. Fisher Unwin, 1886.
6. Allan Cunningham, *Traditional Tales of the English and Scottish Peasantry*, London, George Routledge and Sons, 1887.

7. George Moerlein, *A Trip Around the World*, Cincinnati, M & R Burgheim, Publishers, 1886. Este libro contiene la siguiente nota: "A Alberto –del amigo que más lo quiere– José Martí."
8. Thomas Moore, *Lalla Rokh, an Oriental Romance*, Boston, Estes and Lauriat, 1885.
9. Henry Morley, *Mediaeval Tales*, London, George Routledge and Sons, 1886.
10. F. A. Ober, *The Knockabout Club in the Antilles and Thereabouts*, Boston, Estes and Lauriat, 1888. El libro contiene la siguiente anotación: "A Alberto querido –Este libro con muchos errores y muchas injusticias– pero con unas palmas. Su Martí."
11. John G. Whittier, *The Complete Poetical Works*, Boston and New York, Houghton, Mifflin and Company, 1892.

LA CRÓNICA-ENSAYO *EMERSON* DE JOSÉ MARTÍ

A continuación se incluye el texto anotado del ensayo *Emerson*, que formará parte de *Obras Completas de José Martí, Edición Crítica*. Agradezco al Centro de Estudios Martianos de Cuba el haberme encargado este trabajo, el cual se ofrece aquí por adelantado.

Emerson es un retrato literario del pensador norteamericano y presenta la lectura de su obra, tal como la visualizó Martí. Es también eximio ejemplo del arte literario martiano, cuyo valor se centuplica al producirse al calor de su labor patriótica. Sirvan de introducción al texto las propias palabras de Martí:

Y así corren los ojos del que lee por entre esas páginas radiantes y serenas, que parecen escritas, por sobre humano favor, en cima de montaña, a luz no humana: así se fijan los ojos, encendidos en deseos de ver esas seductoras maravillas, y pasear por el palacio de todas esas verdades, por entre esas páginas que encadenan y relucen, y que parecen espejos de acero que reflejan, a ojos airados de tanta luz, imágenes gloriosas. ¡Ah, leer cuando se está sintiendo el golpeo de la llama en el cerebro, –es como clavar un águila viva! ¡Si la mano fuera rayo, y pudiera aniquilar el cráneo sin cometer crimen! (XIII, 24).